



## Curriculum vitae

### Informatii personale

Nume/Prenume

**Teuceanu Radu**

Adresa

10/15, Bd. Vasile Milea, cod poștal 550325, Sibiu, Romania

Telefon

Fix 0369/419321; mobil 0730/102320

Fax

E-mail

[radu.teuceanu@brukenthalmuseum.ro](mailto:radu.teuceanu@brukenthalmuseum.ro); [raduteuc@yahoo.com](mailto:raduteuc@yahoo.com)

Cetatenia

Română

Data nasterii

7 iulie 1977

Sex

Masculin

### Locul de munca vizat / Aria ocupationala

### Muzeograf

### Experienta profesionala

Perioada

Septembrie 2001 până în prezent

Iunie-septembrie 2001 cartograf digital la firma „Geostrategies”, Sibiu

Septembrie 1999-iunie 2001 profesor de limba engleză

Functia sau postul ocupat

Muzeograf I

Principalele activitati si  
responsabilitati

Prelucrare de carte, evidența patrimoniului, expoziții, deservirea publicului cititor, gestionar al Colecției de carte Carl Engber; articole științifice; orice alte însărcinări din partea conducerii bibliotecii

Numele si adresa angajatorului

Muzeul National Brukenthal, Biblioteca Brukenthal, Piața Mare 4–5, Sibiu

Tipul activitatii sau sectorul de  
activitate

Sector biblioteconomie și istoria cărții vechi

### Educatie si formare

Perioada

1999-2002

1995-1999

Calificarea / diploma obtinuta

Diploma de studii aprofundate în specializarea Studii Culturale Britanice; licența în filologie, specializarea Engleză-Franceză

Domenii principale studiate /  
competente dobândite

Civilizație engleza si franceza, literatura postcolonială de limbă engleză, literatură comparată, limbă comparată, literatura engleză și franceză, lingvistică generală, limba engleză și franceză; execut traducerii în/din limbile engleză și franceză

Numele si tipul institutiei de  
invatamint / furnizorului de formare

Universitatea „Lucian Blaga” din Sibiu

Nivelul de clasificare a formei de  
invatamint / formare

Studii superioare și postuniversitare

## Aptitudini si competente personale

Limba materna

Limbi straine cunoscute

*Autoevaluare*

*Nivel european (\*)*

**Limba engleza**

**Limba franceza**

**Română**

Comprehensiune		Vorbit		Scris
Abilități de ascultare	Abilități de citire	Interacțiune	Exprimare	
C2	C2	B1	B2	C2
C1	C1	B1	B2	C2

*(\*) Cadrului european de referință pentru limbi*

Competente si abilitati sociale

Fire abordabilă și deschisă la nou

Competente si aptitudini organizatorice

Capacitatea de a gestiona o colecție – dobândită în cursul activității de predare-primire

Competente si aptitudini tehnice

Competente si cunostinte de utilizare a calculatorului

1996 Cursul „Principii de bază ale prelucrării datelor cu MS-DOS 6.22 / WINDOWS 3.1”, organizat de Fundația Româno-Germana Sibiu

Competente si aptitudini artistice

1991-1995 Liceul de Artă Sibiu, secția Grafică, încheiat cu un atestat în pregătirea de specialitate, profesională și practică în meseria Grafică

Alte competente si aptitudini

Specialist în carte veche (diploma nr. 06352 din 6.07.2007); cunoștințe în domeniul cărții vechi și al fișării cărților, dobândite la locul de muncă; execut traducerii din limba germană în limba română; înclinație spre studiu; exactitate și meticulozitate

Permis de conducere

## Informatii suplimentare

2004 Diploma „Grundstufe Deutsch des Österreichischen Sprachdiploms Deutsch”, obținută în urma testului organizat de Centrul pentru Formarea Continuă în Limba Germană Medias

2004–2006 Programul „Evidența și valorificarea patrimoniului cultural național tip-carte”, organizat de Centrul pentru Formare, Educație Permanentă și Management în Domeniul Culturii

## Anexe

PUBLICAȚII: *Un occidental despre Transilvania: Jane Emily Gerard, The Land beyond the Forest, 1888*, în: *Acta Musei Brukenthal*, I.1

*Vechi gramatici franceze : Un impostor în Biblioteca Brukenthal*, în: *Acta Musei Brukenthal*, III.2

*Opera numismatică a lui Johann Joseph Hilarius Eckhel în Biblioteca Brukenthal*, în: *Monedă și comerț în sud-estul Europei*, II

*Opera numismatică a lui Jean Foy-Vaillant în Biblioteca Brukenthal*, în: *Monedă și comerț în sud-estul Europei*, III

*Țara Românească în viziunea lui Friedrich Wilhelm von Bauer*, în: *Acta Musei Brukenthal*, V.1

## PARTICIPARE LA SESIUNI DE COMUNICĂRI:

Ploiești, 21–23 nov. 2003

Hunedoara, 20–21 oct. 2007

Alba Iulia, 23–24 nov. 2007

Deva, 26–28 iunie 2008

Alba Iulia, 14–15 nov. 2008